

VILAMONTE

SINGLE-HOLE WATERFALL BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO DE WATERFALL DE UN SOLO ORIFICIO VILAMONTE

SKU: 948584

BEFORE YOU BEGIN

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing plumbing fixtures. Signature Hardware accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, countertop, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes.

Unpack and inspect the faucet for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer Relations team at 1-800-221-3379.

ANTES DE COMENZAR

Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Signature Hardware no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.

Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción.

Retire el inodoro del empaque y verifique si se produjeron daños durante el envío. Si encuentra algún daño, comuníquese con nuestro equipo de Servicio al cliente al 1-800-221-3379.

GETTING STARTED

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

CÓMO COMENZAR

Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.

TOOLS AND MATERIALS: HERRAMIENTAS Y MATERIALES:



Safety Glasses
Gafas de seguridad



Basin Wrench
Llave de grifo



Adjustable Wrench
Llave Ajustable



Silicone Sealant
(100% Neutral Cure)
Sellador de silicona
(100% curado neutro)

REVISED 10/25/2019
CODES: SHWSCVL105

VILAMONTE

SINGLE-HOLE WATERFALL BATHROOM FAUCET

GRIFO DE BAÑO DE WATERFALL DE UN SOLO ORIFICIO VILAMONTE

SKU: 948584

INSTALLATION INSTALACIÓN

1. Shut off water supplies.

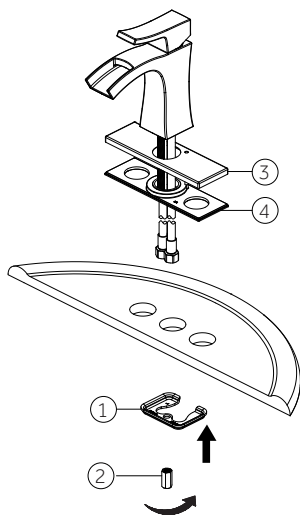
1. Cierre los suministros de agua.

2. If installing with deck plate: Place the escutcheon (3) and the gasket (4) on the bottom of the new faucet assembly. Place new faucet through hole on top of the sink. From the under side of the sink slide washer (1) onto thread. Secure with washer and nut (2).

Note: If the sink surface is uneven or irregular, silicone sealant may be used to create a watertight seal.

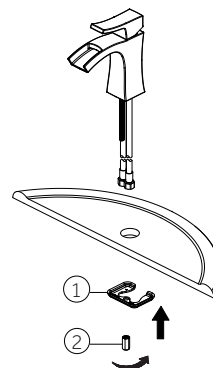
2. *Instalación con chapa de cubierta:* coloque la placa decorativa (3) y la junta (4) en la parte inferior del montaje del nuevo grifo. Coloque el grifo nuevo en el orificio que se encuentra en la parte superior del lavamanos. Por debajo del lavamanos, deslice la arandela (1) en la rosca. Asegure con la arandela y la tuerca (2).

Nota: Si la superficie del lavamanos está dispereja o es irregular, se puede utilizar sellador de silicona para crear un sellado hermético.



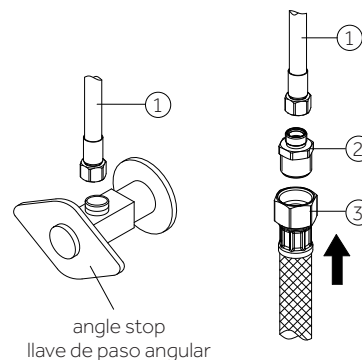
3. If installing without deck plate: Place new faucet through hole on top of sink. From the under side of the sink slide washer (1) onto thread. Secure with washer and nut (2).

3. *Instalación sin chapa de cubierta:* coloque el grifo nuevo en el orificio que se encuentra en la parte superior del lavamanos. Por debajo del lavamanos, deslice la arandela (1) en la rosca. Asegure con la arandela y la tuerca (2).



4. Connect the hot and cold water supply lines (1) to the angle stop, or attach hot and cold adaptors to supply lines. Then use 1/2" IPS. faucet connections (3). Use wrenches to tighten connections. Do not overtighten.

4. *Conecte las líneas de suministro de agua fría y caliente (1) a la llave de paso angular o fije los adaptadores de agua fría y caliente a las líneas de suministro. Después utilice las conexiones de grifo de 1/2" IPS (3). Use llaves para ajustar las conexiones. No ajuste demasiado.*



VILAMONTE

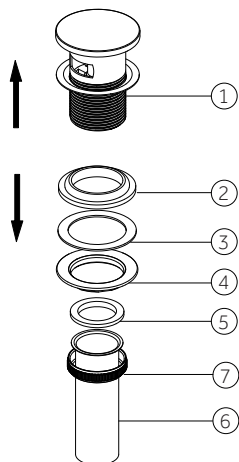
SINGLE-HOLE WATERFALL BATHROOM FAUCET

GRIFO DE BAÑO DE WATERFALL DE UN SOLO ORIFICIO VILAMONTE

SKU: 948584

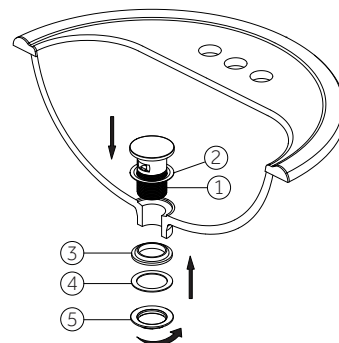
5. Unscrew the nut (7) from the pop-up body (1), move over the tailpiece (6) and washer (5), then unscrew the coupling nut (4) and remove the washers (2 & 3).

5. *Desenrosca la tuerca (7) del cuerpo emergente (1), aparta los tubos extensores (6) y la arandela (5), luego desenrosca la tuerca de acoplamiento (4) y retira las arandelas (2 y 3).*



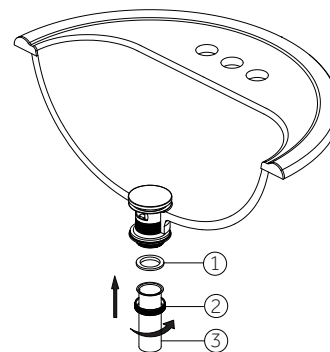
6. Place the washer (2) underneath the flange of the pop-up body (1). Slide the pop-up body (1) down through the drain hole on the vessel or basin. From under the sink, slide the beveled washer (3) and friction washer (4) against the bottom of the vessel or basin, thread on the coupling nut (5) and tighten. Do not overtighten.

6. *Coloca la arandela (2) debajo de la brida del cuerpo emergente (1). Desliza el cuerpo emergente (1) hacia abajo por el orificio del drenaje del recipiente o lavamanos. Desde la parte inferior, desliza la arandela (3 y 4) contra el fondo del recipiente o lavamanos, enróscala en la tuerca de acoplamiento (5) y aprieta. No aprietes demasiado.*



7. Slide the nut (2) over the tailpiece (3). Place the washer (1) into the nut and tighten. Do not overtighten.

7. *Desliza la tuerca (2) sobre el tubo extensor (3). Coloca la arandela (1) en la tuerca y aprieta. No aprietes demasiado.*



VILAMONTE

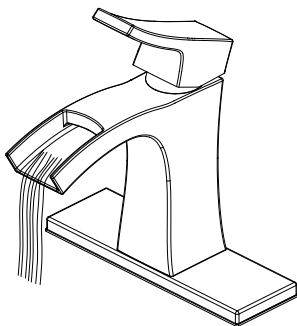
SINGLE-HOLE WATERFALL BATHROOM FAUCET

GRIFO DE BAÑO DE WATERFALL DE UN SOLO ORIFICIO VILAMONTE

SKU: 948584

8. After installation is completed, turn on water supply and allow both hot and cold water to run for at least one minute each. While water is running, check for leaks.

8. Una vez que termine la instalación, abra el suministro de agua y deje correr agua fría y caliente durante al menos un minuto cada una. Mientras el agua corre, controle que no haya pérdidas.

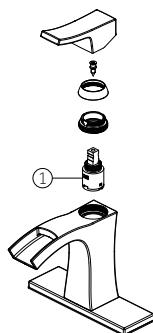


9. If faucet leaks from spout, shut off the water supplies and replace the cartridge (1).

Note: Install cartridge (1) correctly for proper handle rotation.

9. Si el grifo gotea en la llave, cierre las líneas de suministro de agua y reemplace el cartucho (1).

Nota: Instale correctamente el cartucho (1) para asegurar la rotación adecuada de la manija.



Note

This product is engineered to meet the EPA Water Sense flow requirement. The flow rate is governed by the aerator or flow controller. If replacement is ever required, be sure to replace it with a Water Sense compliant aerator or flow controller to retain the water conserving flow rate of this product.

Nota

Ce produit est conçu pour respecter les exigences de débit d'eau du programme Water Sense de l'EPA. Le débit est réglé par l'aérateur et le régulateur. Si une pièce doit être remplacée, assurez-vous d'utiliser un aérateur ou un régulateur de remplacement conforme à Water Sense afin de conserver le taux de débit de ce produit.